



## BASTA CON RIGATURE SULLA FIANCATA O ROTTURA DEGLI SPECCHIETTI

STOP WITH SCORING THE SIDE OF THE MACHINE  
OR BREAK THE MIRRORS

La porta viene fornita con le spalle da 5 cm. pronta da installare, le zanche ad innesto rapido e regolabili rendono facile e veloce il montaggio, la porta collaudata in fabbrica è stata testata fino a 30.000 manovre, con guarnizioni laterali pronta all'uso, l'asse con albero di torsione superiore collegato impedisce alla porta di svergolarsi, completa di freno anticaduta bloccaggio di sicurezza, il bilanciamento è regolare ed equilibrato, può essere richiesta zincata o verniciata, coibentata o sandwich, nei colori RAL in tabella, con o senza fori di areazione.

### **Overhead door with spring patented system shoulder of 5 cm.**

The door is provided with shoulders as 5 cm. ready to be installed, the anchors for quick and adjustable clutch, make it easy and quick assembly. The door, tested in the factory, has been tested up to 30,000 operations, with side seals, ready for use. The axis with the torsion shaft connected, prevents the door from bending. Full of fall brake, safety lock, the balance can be adjusted and balanced, can be requested galvanized or painted, caulked, or sandwiches, in RAL colors in the table, with or without ventilation holes.

# Mod. Sandwich spalle da 5cm.

con molle superiori a torsione



solo  
5 cm.  
ingombro  
laterale

Porta fornita con spalle da 5 cm. pronta da installare, costruita in struttura metallica scatolata a "L", il telo viene eseguito con pannelli sandwich a doppia lamiera schiumati all'interno spessore 40 mm. lisci, dogati, o a cassettoni. La finitura esterna può avere striature effetto legno noce chiaro o scuro o nei colori standard 6005, 6009, 7035, 8014, 9006, 9010, 1013, 7016 POLIGRAIN.

## **Sandwich model overhead door with spring patented system shoulder of 5 cm.**

This model is built in a metal box structure to "L", the sheet is executed with sandwich panels, with double sheet, foamed within 40 mm thick. Straight, slatwall, or caisson. The exterior finish may have effects wood streaks, light walnut or dark, or standard colors: 6005, 6009, 7035, 8014, 9006, 9010, 1013, 7016 POLIGRAIN.

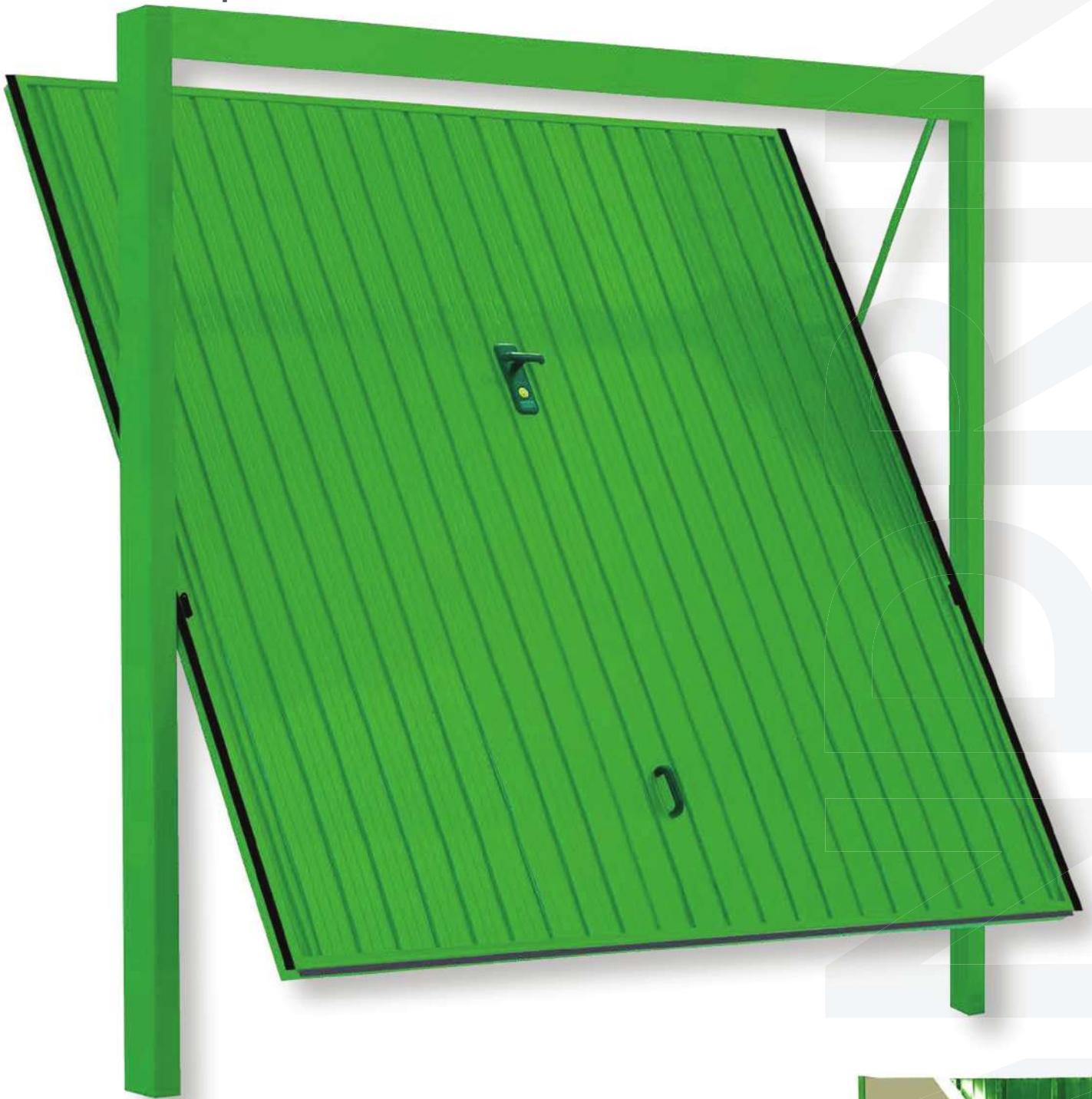


Particolare pannello sandwich

Detail of sandwich panel

# Mod. Coibentata spalle da 5cm.

con molle superiori a torsione



Porta fornita con spalle da 5 cm. pronta da installare, con battente a doppia parete in lamiera zincata grecata e pannello interno in Stiferite Class-S. Questa porta consente un'ottima tenuta termica viene fornita normalmente con lamiera grecata d'acciaio 6/10 o 8/10 all'esterno e lamiera grecata 6/10 all'interno, la coibentazione tra le due lamiere viene eseguita con Stiferite Class-S ignifuga e idrorepellente.

## **Insulated model overhead door with spring patented system shoulder of 5 cm**

Door supplied with side by 5 cm. ready to install with double wall corrugated galvanized steel casement and interior Stiferite Class-S. This port allows for superior heat retention is normally supplied with trapezoidal sheet 6/10 or 8/10 steel outside and corrugated sheet 6/10 inside, the insulation between the two mounting plates is performed with fire retardant, water repellent Stiferite Class-S.0



Particolare coibentazione con pannelli in stiferite class-S

Particular insulation with panels in stiferite class-S

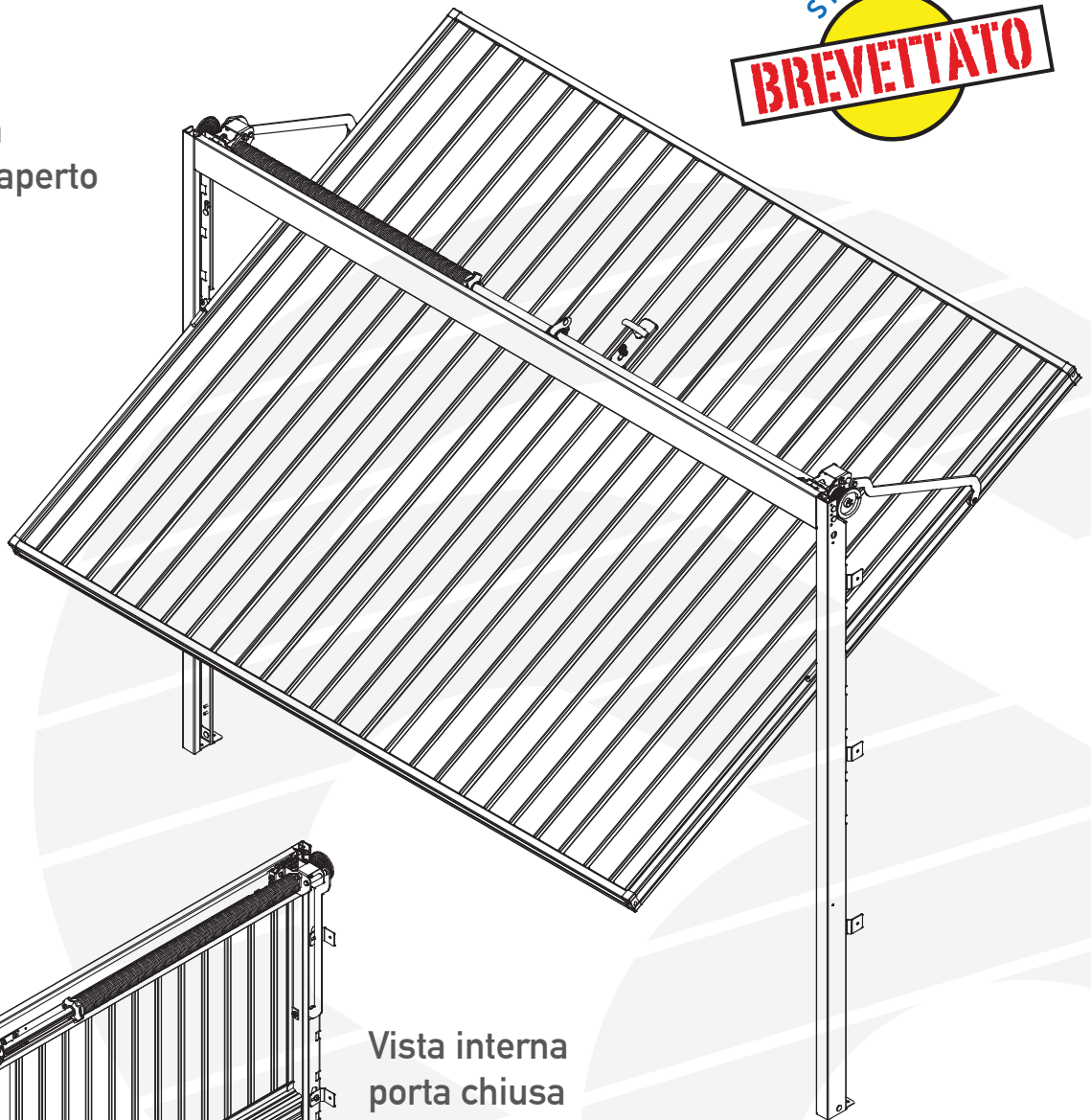
# Disegni Tecnici Basculante spalle da 5 cm.

con molle superiori a torsione



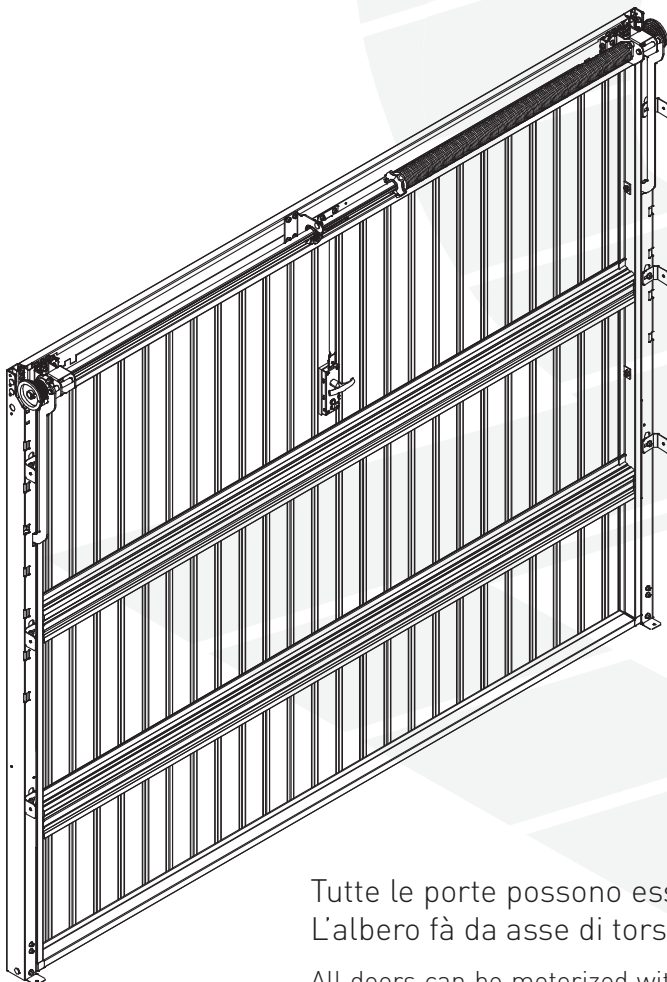
Vista esterna porta  
con battente semi aperto

Exterior view port  
with semi open swing



Vista interna  
porta chiusa

Inside view  
closed door



Particolare dell'ancora  
di nuova concezione  
ad innesto rapido

Detail of the anchor  
bolt of new conception  
quick coupling

Tutte le porte possono essere motorizzate con motore a bordo o a traino. L'albero fa da asse di torsione impedendo lo svergolamento del telo.

All doors can be motorized with motor on board or towed. The tree ago by torsion axis preventing buckling of the sheet.